



VEGA desky pod umyvadlo

CZ

Jsmě vděční za to, že jste si vybrali pro svůj nákup naši kvalitní laminátovou desku. Představujeme Vám návod k použití a údržbě tohoto produktu, který Vám pomůže prodloužit jeho životnost a zachovat jeho kvalitu.

Použití:

1. Před prvním použitím desku důkladně vyčistěte vlhkým hadříkem a osušte.
2. Deska je určena pro vnitřní použití a není vhodná pro vystavení přímému slunci nebo extrémním teplotám.
3. Deska je odolná vůči lehkému mechanickému namáhání, ale vyhněte se těžkým nárazům nebo ostrým předmětům, které by mohly její povrch poškodit.

Údržba:

1. K čištění desky použijte měkký hadřík nebo houbičku, namočenou v čisté nebo mírně mýdlové vodě. Vyhněte se použití abrazivních a chemických čistících prostředků, které by mohly poškodit povrch. Po umytí desku důkladně vysušte a nenechávejte na ní zaschnout vodu, to by mohlo vést k jejímu poškození.
2. Pokud se na desce objeví skvrny, odstraňte je co nejdříve, aby nedošlo k trvalému zbarvení.
3. Deska je do určité míry odolná vůči vodě, ale ne zcela vodě odolná. V případě, že se na desce vytvoří louže, okamžitě ji osušte.
4. Pevně věříme, že Vám tento návod pomůže v co nejlepším využití a údržbě Vaší nové desky.

EN

We are grateful that you have chosen our quality laminate board for your purchase. We present to you the instructions for use and maintenance of this product, which will help you extend its lifespan and maintain its quality.

Usage:

1. Before first use, thoroughly clean the board with a damp cloth and dry it.
2. The board is intended for indoor use and is not suitable for exposure to direct sunlight or extreme temperatures.
3. The board is resistant to light mechanical stress, but avoid heavy impacts or sharp objects that could damage its surface.

Maintenance:

1. Use a soft cloth or sponge, soaked in clean or mildly soapy water, to clean the board. Avoid using abrasive and chemical cleaning agents that could damage the surface. After washing, thoroughly dry the board and do not leave water to dry on it, as this could lead to damage.
2. If stains appear on the board, remove them as soon as possible to prevent permanent staining.
3. The board is somewhat resistant to water but is not completely waterproof. If puddles form on the board, immediately dry them.
4. We firmly believe that this manual will help you make the best use of and maintain your new board.

DE

Wir sind dankbar, dass Sie sich für unseren hochwertigen Laminatboden für Ihren Kauf entschieden haben. Wir präsentieren Ihnen die Gebrauchs- und Pflegeanleitung für dieses Produkt, die Ihnen helfen wird, seine Lebensdauer zu verlängern und seine Qualität zu bewahren.

Verwendung:

1. Reinigen Sie die Platte vor der ersten Verwendung gründlich mit einem feuchten Tuch und trocknen Sie sie ab.
2. Die Platte ist für den Innenbereich bestimmt und nicht geeignet für die Exposition gegen direktes Sonnenlicht oder extreme Temperaturen.
3. Die Platte ist gegen leichten mechanischen Stress resistent, aber vermeiden Sie schwere Stöße oder scharfe Gegenstände, die ihre Oberfläche beschädigen könnten.

Pflege:

1. Verwenden Sie zum Reinigen der Platte ein weiches Tuch oder einen Schwamm, der in sauberes oder leicht seifiges Wasser getaucht ist. Vermeiden Sie die Verwendung von abrasiven und chemischen Reinigungsmitteln, die die Oberfläche beschädigen könnten. Nach dem Waschen trocknen Sie die Platte gründlich ab und lassen Sie kein Wasser darauf trocknen, da dies zu Schäden führen könnte.
2. Wenn sich Flecken auf der Platte bilden, entfernen Sie diese so schnell wie möglich, um eine dauerhafte Verfärbung zu vermeiden.
3. Die Platte ist bis zu einem gewissen Grad wasserresistent, aber nicht vollständig wasserdicht. Wenn sich Pfützen auf der Platte bilden, trocknen Sie diese sofort.
4. Wir sind fest davon überzeugt, dass diese Anleitung Ihnen helfen wird, Ihre neue Platte bestmöglich zu nutzen und zu pflegen.



PL Jesteśmy wdzięczni, że wybraliście Państwo naszą wysokiej jakości płytę laminowaną na swój zakup. Przedstawiamy Państwu instrukcję użytkowania i konserwacji tego produktu, która pomoże przedłużyć jego żywotność i zachować jakość.

Użycie:

1. Przed pierwszym użyciem dokładnie wyczyść płytę wilgotną szmatką i wysusz.
2. Płyta jest przeznaczona do użytku wewnętrznego i nie nadaje się do ekspozycji na bezpośrednie światło słoneczne lub ekstremalne temperatury.
3. Płyta jest odporna na lekkie obciążenia mechaniczne, ale unikaj ciężkich uderzeń lub ostrych przedmiotów, które mogłyby uszkodzić jej powierzchnię.

Konserwacja:

1. Do czyszczenia płyty użyj miękkiej szmatki lub gąbki, namoczonej w czystej lub lekko mydlanej wodzie. Unikaj używania środków czyszczących z substancjami ściernymi i chemicznymi, które mogłyby uszkodzić powierzchnię. Po umyciu dokładnie wysusz płytę i nie pozwól, aby woda na niej wyschła, ponieważ mogłoby to prowadzić do uszkodzenia.
2. Jeśli na płycie pojawiają się plamy, usuń je jak najszybciej, aby uniknąć trwałego zabarwienia.
3. Płyta jest w pewnym stopniu odporna na wodę, ale nie jest całkowicie wodoodporna. Jeśli na płycie pojawi się kałuża, natychmiast ją wysusz.
4. Mocno wierzymy, że ta instrukcja pomoże Państwu najlepiej wykorzystać i konserwować Państwa nową płytę.

SK Sme vďační, že ste si pre váš nákup vybrali našu kvalitnú laminátovú dosku. Predstavujeme Vám návod na použitie a údržbu tohto produktu, ktorý Vám pomôže predĺžiť jeho životnosť a zachovať jeho kvalitu.

Použitie:

1. Pred prvým použitím dosky dôkladne vyčistite vlhkou handričkou a osušte.
2. Doska je určená pre vnútorné použitie a nie je vhodná pre vystavenie priamemu slnku alebo extrémnym teplotám.
3. Doska je odolná voči ľahkému mechanickému namáhaniu, ale vyhnite sa ťažkým nárazom alebo ostrým predmetom, ktoré by mohli jej povrch poškodiť.

Údržba:

1. Na čistenie dosky použite mäkkú handričku alebo hubku, namočenú v čistej alebo mierne mydlovej vode. Vyhnite sa použitiu abrazívnych a chemických čistiacich prostriedkov, ktoré by mohli poškodiť povrch. Po umytí dosky dôkladne vysušte a nenechajte na nej zaschnúť vodu, to by mohlo viesť k jej poškodeniu.
2. Ak sa na doske objavia škvrny, odstráňte ich čo najskôr, aby nedošlo k trvalému zafarbeniu.
3. Doska je do určitej miery odolná voči vode, ale nie úplne vodotesná. V prípade, že sa na doske vytvorí kaľuža, okamžite ju osušte.
4. Pevne veríme, že Vám tento návod pomôže v čo najlepšom využití a údržbe Vašej novej dosky.

HU Hálásak vagyunk, hogy minőségi laminált lapunkat választotta vásárlásához. Bemutatjuk Önnek a termék használati és karbantartási útmutatóját, amely segít meghosszabbítani annak élettartamát és megőrizni minőségét.

Használat:

1. Az első használat előtt alaposan tisztítsa meg a lapot nedves ronggyal és szárítsa meg.
2. A lap beltéri használatra szánt, és nem alkalmas közvetlen napfény vagy extrém hőmérsékleteknek való kitettségére.
3. A lap ellenáll a könnyű mechanikai igénybevételnek, de kerülje a nehéz ütéseket vagy éles tárgyakat, amelyek károsíthatják a felületét.

Karbantartás:

1. A lap tisztításához használjon puha rongyot vagy szivacsot, amelyet tiszta vagy enyhén szappanos vízbe mártott. Kerülje az abrazív és kémiai tisztítószerek használatát, amelyek károsíthatják a felületet. A mosás után alaposan szárítsa meg a lapot, és ne hagyja, hogy a víz rajta megszáradjon, mert ez károsíthatja.
2. Ha foltok jelennek meg a lapon, távolítsa el őket minél előbb, hogy elkerülje a tartós elszíneződést.
3. A lap bizonyos mértékig ellenáll a víznek, de nem teljesen vízálló. Ha víztócsák képződnek a lapon, azonnal szárítsa meg.
4. Biztosak vagyunk benne, hogy ez az útmutató segít a legjobban kihasználni és karbantartani az Ön új lapját.